

# むろらん

# 市政だより

昭和54年

10月1日

No. 469



## 社明運動「第9回弁論大会」を開催 市内の小中学校の代表18人が意見を競う

社会を明るくする運動の行事の一つである「第9回弁論大会」が、さる9月16日東会館で開かれました。今回のテーマは「私たちは友達を非行から守るためにどのようにすべきか」で、市内の小中学校代表18人が堂々と意見を述べ、会場いっぱいに集った父母や友人から盛んな拍手が送られました。審査の結果、小学生の部で日新小学校6年の高野幸恵さんがまた、中学生の部では東明中学校3年の片石緑さんがそれぞれ1位に選ばれました。

### 主な内容

- |                               |   |
|-------------------------------|---|
| ● 地区内の皆さんと市長が語る<br>「地区懇談会」を開催 | 2 |
| ● 合同行政相談所開設                   | 2 |
| ● お宅の暖房器具は安全か                 | 3 |
| ● 第29回市民文化祭日程決まる              | 4 |
| ● 無年金者へ特別納付資金を貸付              | 6 |

# 地区懇談会をあなたの地区で

市民参加の  
市政をめざして

10月9日から 9会場で開催

より一層の市民参加の市政を進めるために、今月の九日から市長と地域の皆さんによる「地区懇談会」を開きます。

これは、地域の皆さんや、その地区的各種団体（町内会、老人クラブ、婦人団体、青少年団体、母親クラブなど）の皆さんと市長がよりよい町づくりのために、おもにその地域の諸問題を話し合い、この話し合いを通じて出されたご意見、ご要望を市政に反映していくことをです。どうぞこの機会に気軽に持ちでいでなり、ご意見、ご要望を述べて下さい。

地区サービスセンターの範囲ごとに会場を設けました。皆さんのが生の声を積極的にとり入れ、実りある市政への足がかりにしたいと思います。

今回の調査は、道央圏の全事業所（約十一万二千事業所）のうちの約七分の一にあたる約七千四百事業所を対象（室蘭市では、すでにハ

地区	10月	曜	時間	会場
祝津	9日	火	18~20時	祝津地区サービスセンター会館
中央	11日	木	"	文化センター 4階大会議室
母恋	12日	金	"	母恋地区サービスセンター会館
白鳥台	14日	日	10~12時	白鳥台地区
東	15日	月	18~20時	東地区
輪西	16日	火	"	輪西連合会々館
中島	17日	水	"	中島地区サービスセンター会館
高砂	18日	木	"	高砂地区
本輪西	19日	金	"	本輪西地区

## 無料合同行政相談所開設

10月18日

中島地区サービスセンター

皆さんのなかで、日頃、国や道、市の仕事について

・説明に納得できない  
・このようにしてほしい

・処理が間違っている  
・処理が遅い

・不親切な扱いを受けた

などの苦情や要望をもつていても

直接、役所に行きにくい、どこへ行けばよいかわからないといった人はいませんか。

### 会場

中島地区サービスセンター2階

### 相談コーナー

北海道管区行政監察局・室蘭社  
会保険事務所・室蘭開発建設部

室蘭公共職業安定所・室蘭市

### 会場

中島地区サービスセンター2階

### 相談コーナー

北海道管区行政監察局・室蘭社  
会保険事務所・室蘭開発建設部

室蘭公共職業安定所・室蘭市

このような人の苦情や要望をお受けして、その解決や実現を図るために、次により「合同行政相談所」を開設します。  
申出人の名前や相談内容についての秘密は固く守られ、相談は無料です。お気軽にご利用下さい。

### 会場

中島地区サービスセンター2階

### 相談コーナー

北海道管区行政監察局・室蘭社  
会保険事務所・室蘭開発建設部

室蘭公共職業安定所・室蘭市

### 会場

中島地区サービスセンター2階

### 相談コーナー

北海道管区行政監察局・室蘭社  
会保険事務所・

## これから多くなる火災

お宅の暖房器具は安全か?

そろそろ火の気が恋しい季節となりました。

各家庭でも暖房器具の取付が始まり、本格的な火災危険期に入りました。

熱材料で有効に被覆する  
ものは、メガネ石、または遮  
るものは、メガネ石、または遮  
熱材料で有効に被覆する

いときは避けるとともに、水ハケツを用意するなど消火準備をする

家庭に心をもどす——  
愛情と理解ある家庭生活は、子供の健全な育成にとても大切です。しかし、親が病気になつたり、離別したりして、親といつしょに生活できなくなつたらどうなるで

二七〇

- ・ 今年も十月十五日から十月三十日までの十七日間、全道一斉に統一標語「これくらいと思う油断を火が狙う！」のもとに秋の火災予防運動を行います。
  - ・ そこで、この恐ろしい火災から尊い命と財産を守るために、次のこととに注意しましょう。
  - ・ 暖房器具は取付前に十分点検し修理をするものは販売店などに連絡し、専門知識をもつ者に依頼する。
  - ・ 煙突や煙道は針金などで固定し可燃性の壁や天井などを貫通す
  - ・ 外出、就寝前には火の元を点検する。
  - ・ 老人、幼児、病人、身体障害者のみを残して外出しない。
  - ・ 老人、幼児、病人、身体障害者はなるべく避難しやすい部屋に寝かせる。
  - ・ 寝たばこは絶対しない。
  - ・ ストーブなどの近くには洗濯物



すべての子供に温かい家庭を  
里親制度にご協力下さい

- ・石油ストーブに給油するときは、火が完全に消えてから行い、給油中はそばを離れない
- ・ごみ焼きをする場合は、風の強など燃えやすい物を置かない

すべての子供にとって、温かい

○犬を運動させたとき、ふんの後始末をきちんとしましょう。「ビニール袋を入れた紙袋」を用意して各自で処分して下さい。



○犬は、おりに入れるか、丈夫な鎖や  
綱でしっかりつないで飼いましょう  
(放し飼いは他人に迷惑をかけてい  
ます)

(口)申込むと係員が家庭を調査して  
知事に進達します  
(三)知事は児童福祉審議会の意見を  
聞いて認定します  
四児童相談所を通じて子供を引取  
り、養育料の支給も北海道から  
受けられます  
どうか、一層のご理解ご支援  
をお待ちしています。  
問合せは、福祉課福祉係（窓口）  
一一一内線四六四）、または、  
蘭児童相談所（東町一一二〇一）

どうか、一層のご理解とご援助をお待ちしています。

投票区	投票所	男	女	計	世帯
1 桜柄小学校	2,166	2,302	4,468	1,905	
2 港南中学校	2,903	3,049	5,952	2,645	
3 港町々会事務所	1,110	1,181	2,291	1,070	
4 産業会館	1,072	1,336	2,408	1,130	
5 室蘭市役所	1,472	1,758	3,230	1,466	
6 武揚小学校	2,381	2,684	5,065	2,287	
7 母恋地区会館	1,813	1,754	3,567	1,430	
8 母恋南町会館	803	933	1,736	788	
9 朝陽小学校	1,943	2,110	4,053	1,873	
10 天沢小学校	1,787	1,812	3,599	1,654	
11 御崎町会館	873	921	1,794	802	
12 大沢小学校	1,398	1,508	2,906	1,284	
13 輪西地区会館	932	978	1,910	938	
14 鶴ヶ崎中学校	1,474	1,524	2,998	1,347	
15 大和小学校	1,969	2,118	4,087	1,896	
16 東園小学校	1,259	1,346	2,605	1,204	
17 東中学校	2,294	2,264	4,558	2,106	
18 日新小学校	1,330	1,353	2,683	1,212	
19 向陽中学校	2,283	2,317	4,600	2,345	
20 中島小学校	976	1,056	2,032	916	
21 蘭東中学校	1,232	1,271	2,503	1,165	
22 知利別幼稚園	1,846	1,994	3,840	1,703	
23 水元小学校	1,137	1,118	2,255	946	
24 東明中学校	2,748	2,075	4,823	1,837	
25 高砂小学校	1,007	1,073	2,080	903	
26 高平小学校	2,288	2,004	4,292	1,777	
27 本輪西地区会館	2,489	2,561	5,050	2,218	
28 倶朋町会館	503	542	1,045	443	
29 本輪西小学校	329	335	664	244	
30 陣屋小学校	2,242	2,368	4,610	1,973	
31 本室蘭中学校	275	291	566	226	
32 本室蘭小学校	1,696	1,788	3,484	1,673	
33 白鳥台小学校	2,230	2,393	4,623	2,168	
計		52,260	54,117	106,377	47,574

## 第29回市民文化祭

### <舞台部門>

行事名	期日	時間	料金	会場
ギターの夕べ	10月27日(土)	18:00~	200円	市民会館
ママさんコーラス発表会	10月28日(日)	13:00~	無料	文化センター
合唱の夕べ	11月1日(木)	18:00~	200円	文化センター
バレエコンサート	11月3日(土)	13:00~	無料	文化センター
三曲演奏会	11月3日(土)	13:00~	無料	市民会館
吟道大会	11月4日(日)	10:00~	無料	市民会館
高齢者芸能発表会	11月7日(水)	12:00~	無料	市民会館
邦楽舞踊公演	11月11日(日)	11:00~	1,000円	文化センター
謡曲大会	11月11日(日)	10:00~	無料	文化センター
マンドリンの夕べ	11月15日(木)	18:00~	200円	市民会館
現代文学の夕べ	11月17日(土)	18:00~	無料	文化センター

### <展示部門>

行事名	期間	会場
写真展	10月12日(金)~14日(日)	文化センター
日本画展	10月16日(火)~18日(木)	文化センター
私立幼稚園児作品展	10月19日(金)~21日(日)	文化センター
子供のための造形遊び	10月19日(金)~21日(日)	文化センター
華道展	10月24日(水)~25日(木)	文化センター
魚拓展	10月26日(金)~28日(日)	文化センター
美術協会公募展	10月26日(金)~28日(日)	文化センター
移動展	10月30日(火)~1日(木)	高砂地区
高文連書道美術展	10月30日(火)~31日(水)	文化センター
菊花展	11月2日(金)~4日(日)	文化センター 天神町古谷宅
茶会	11月3日(土)	文化センター
書道展	11月9日(金)~11日(日)	文化センター
市民作品展	11月12日(月)~14日(水)	文化センター

\*展示部門の時間は、10時から18時まで。入場料は無料（菊花展は入場料100円、茶会は茶券300円が必要）です。

10月12日(金)からの写真展を皮切りに第29回市民文化祭（舞台12部門、展示13部門）が始まります。問合せは、市民文化祭実行委員会（文化センター内☎22-3156）へ、どうぞ。



「三遊亭円楽」独演会  
11月8日文化センター  
第一〇八回市民劇場特別公演

文化センター開館15周年記念

▽日時 十一月八日(木)  
十八時三十分開演  
▽会場 文化センター  
▽入場料 指定席 一、五〇〇円  
自由席 一、三〇〇円  
▽入場券取扱所 文化センター窓口、十字屋、坪内太陽堂、レコードの店シマダ  
▽会場 文化センター窓口、十字屋、坪内太陽堂、レコードの店シマダ  
▽入場券取扱所 文化センター窓口、十字屋、坪内太陽堂、レコードの店シマダ  
▽市教委 市教育委員会  
室蘭文化連盟

### 青少年科学館の催し

#### 小品盆栽展と銘石展

10月10日~14日

期間中は、盆栽の木造りや育て

す。  
方、銘石についての指導も行いま

す。

期日

十月十日(祭・水)

四日(日)

会場

青少年科学館

出品数

六〇点

共催

青少年科学館

後援

青少年科学館(本町  
問合せは、青少年科学館(本町  
室蘭を緑いっぱいにする会  
まで。☎22-1058)

### 不用品ダイヤル市情報 (9月25日現在)

#### 〈譲る〉

小学生用スチール机・ストーブ(ボット式、ポータブル)・大人用自転車・乳母車・プランコ・マットレス  
ミシン・編機・ピアノ・ギターほか



#### 〈欲しい〉

自転車(婦人用 14インチ・12インチ)・温風ストーブ・事務机・座机  
洋服タンス・二段ベッド・洗たく機  
カラーテレビ・歩行器ほか……

23局5000番へ



「弁天」か「恵比須」か

## 一つの島に二つの呼名 トリオの一つか

## 妙伝寺の「妙蘭弁天」



△小島周二子　夷言ホンモシリ  
　と云、昔弁天の社有し由にて  
又弁天島共云へり  
文中絵図「エトモ湾の眺望」に  
も大黒島と弁天島が書かれている  
南部藩士長沢盛主の「東蝦夷地  
海岸図台帳」（安政二年）には同  
じ島なのに「エビス島」と書かれ  
ている。

つまり、この島には恵比須と弁天の二つが祀られていたのだらう。昭和十一年十月二十一日の室蘭毎日新聞に

恵比須・大黒は

絵鞆神社に遷座

「室蘭神社仏閣史」によると、  
惠比須・大黒とともに絵馬  
神社に移されたと記録されて  
おり、同社の祭神として現在も  
している(稀苟さんとも合祀)。  
同神社の沿革史に曰く

り強く社屋の保持困難なるところより奉安後一年ほどにしてご神体は崎守町の八幡神社に遷し祭りおりしものなり（略）

原始のままだつた港も本格的に修築されることになり、七月七日起工式がおこなわれた。この記念すべき年に市内の小学校全児童が「室蘭区制祝賀の歌」を歌つたーと市内香川町四八農業前川繁光さんからつぎの歌詞が寄せられた。

「本神社の祭神は弘化元年五月  
崎守町に会所兼漁業をなし居り  
し岡田半兵衛（注・場所請負人）  
が絵鞆に漁場の出張りを設けた  
さい航海の安全と事業の発展を  
願つて絵鞆先きの二小島に祭り  
しもの（略）この両島は風当た

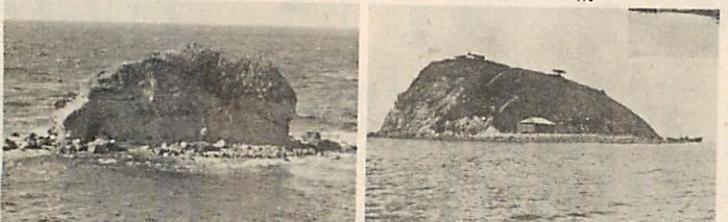
# 区制祝賀の歌

月十二日の同紙に



写真上から

妙蘭弁天像（妙伝寺所蔵）  
絵鞆神社の祭神大黒（右）



誰かが祀つたのかも知れない——それは今後の調査に待つことになる

以上三章から成っているが、作

小林 章（登別市）住友末五郎  
祝津町）坂本深雪（日新小学校）  
菅原清三（伊達高校）梅館岩子  
(母恋南町) 前川繁光(香川町)  
前田薰(同) 前田幸昭(神代町)

記憶の方は、歌詞中伏字の部分もあわせて市史編さん事務局（電話二二一一一の内線六七三五）へご連絡いたゞければ幸いです。

「大黒サマ」を祀ったから大黒島「恵比須サマ」を祀ったので恵比須島—これが従来の通説。

ところが、ここにもう一つ弁天島があった。となると「弁天サマ」は、いま、どこにあるのか。

松浦武四郎の『東蝦夷日誌』に

△大黒島周廻四丁 夷言ホロモシリ惣て草生にて樹なく……

祀されたが、堂宇の荒れるにまかせて顧る人もなく、ついに波に洗われるに至り、勿体ないと捨いあげた漁師があつた、と聞き伝えた妙伝寺住職広瀬日憲師は明治年間、この漁師に乞い寄進をうけ恵比須天を輪西に遷宮

灯台のない大黒島（明治二四年四月以前か（右下）と問題の弁天か、恵比須かーのエビス島（左下）

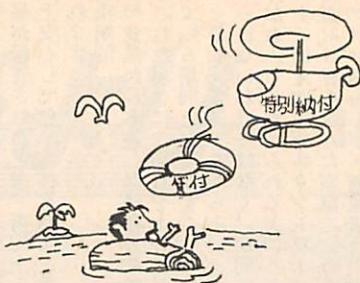
小林 章（登別市）住友末五郎  
祝津町）坂本深雪（日新小学校）  
菅原清三（伊達高校）梅館岩子  
(母恋南町) 前川繁光(香川町)  
前田薰(同) 前田幸昭(神代町)

記憶の方は、歌詞中伏字の部分もあわせて市史編さん事務局（電話二二一ー一の内線六七三五）へご連絡いたゞければ幸いです。

## 区制祝賀の歌

## 国民年金

### 無年金者へ 特例納付資金を貸付



例納付を必要としながら資金が不足する世帯について、次の要領により資金の貸付を行うことになりました。ご利用下さい。

#### （資金貸付の要領）

##### 一、貸付の種類

室蘭社会福祉協議会で取扱つて

いる世帯更生資金制度の福祉資金

##### 二、貸付金額の限度

貸付金の額は、特例納付を行つただし、特例納付に要する金額

の二分の一を超えない額

##### 三、貸付金の償還期限

据置期間経過後三年以内

##### 四、利率

据置期間中は無利子とし、据置

##### 五、据置期間

期間経過後は年三%の利子を徴収

##### 六、借入申込みの締切

貸付けの日から六カ月以内

##### 七、借入申込みの手続き

北海道社会福祉協議会が昭和五

十五年五月三十一日までに借入申込書を受付けたものまで

##### 八、申込みを行つて下さい。

室蘭社会保険事務所長が発行する特例納付額等確認書を持参の上、地区担当民生委員を通じて申込みを行つて下さい。

給資格、通算年金制度、国民年金

国では、これらの低所得者で特

加入手続きなどなんでも結構です

△移動年金相談所開設

十月十一日(木)～十二日(金)

長崎屋室蘭店

のみ」を九月十五日(敬老の日)  
に贈呈しました。  
該当する人でまだ受取っていない人は、最寄りの郵便局におたずね下さい。  
一郵便局から

### 福祉年金証書を 交付します

#### 赤い羽根共同募金に ご協力下さい

現況届でお預りしました年金証印と保管証を持参の上、指定日に必ず受取りにきて下さい。

都合により指定日に受領できない人は、十七日以降に本庁国民年金係までお越し下さい。

△交付日程表  
時間は、いずれも十時～十六時

印と保管証を持参の上、指定日に必ず受取りにきて下さい。

都合により指定日に受領できない人は、十七日以降に本庁国民年金係までお越し下さい。

時間は、いずれも十時～十六時

10月11日	白鳥台地区 東地区 本輪西地区 中島地区
10月12日	高砂地区 衛生課輪西分室
10月15日	母恋地区 祝津地区
10月16日	本庁国民年金係
10月17～19日	



### 米寿を迎えたお年寄りに 記念品を贈呈

郵便局では、毎年米寿を迎えたお年寄りに記念品を贈呈していますが、今年も該当する明治二十四年生れの人々に、郵政大臣から祝辞

と「祝米寿郵政大臣の文字入り湯



食品の鮮度は何を目安にしたらよいのでしょうか

○ 製造年月日を見る

「食品衛生法」「乳および乳製品の成分規格に関する省令」で定められた特定の食品、またJASで品質基準が設けられている食品には、製造年月日の表示が義務づけられています。

○ 保存期間

法律上の定義はありませんが一般に食品が保管されたとき、衛生上・品質上安心して食べられる期間と考えられます。

#### 室蘭市消費生活モニターによる価格動向調査

(9月15日現在調べ)

品 規 格	名 称	価 格 (円)			対前 月差 (円)	品 規 格	価 格 (円)			対前 月差 (円)
		最 高	最 低	平 均			最 高	最 低	平 均	
生 鮮 食 料 品	ほ つ け 100g	51	20	36△ 2		乳 卵 肉 類	豚 肉 バラ 100g	140	98	125 0
	そ う は ち が れ い 100g	55	17	39 2			鶏 肉 若鶏正肉 100g	120	90	106 0
	さ ば 100g	39	17	26△ 10			羊 肉 ラム 100g	100	85	93 0
	き ゃ べ つ 100g	9	1	5△ 2			ティッシュペーパー 400枚(200組)箱入	180	98	143 3
	た ま ね ぎ 100g	16	8	12 0			トイレットペーパー パルプ、4ロール	265	148	189△ 2
食 料 品	砂 糖 すずらん上白 1kg	270	218	247 0			洗濯用合成洗剤 ライオン、花王 1.66kg	700	600	616 3
	し よ う 油 キッコーマン 1.8ℓ	428	338	385 1			台所用洗剤 ライオン、花王 800ml	300	260	282 0
	み そ カネサ 2kg	498	400	433△ 1			ねり歯みがき ライオン、サンスター190g	252	225	234 0
	天 ぶ ら 油 日清、味の素 1,650g	598	440	539 4			クレンザー 花王、ライオン 400g	80	70	76 0
	サ ラ ダ 油 日清、味の素 1,650g	640	460	573 3			理髪 大人総合調髪	2,300	1,500	1,950 0
品	マ ヨ ネ 一 ズ キユーピー 500g	350	290	316 0			コールドパーク ショート、カットセットの普通	5,500	2,500	4,230 2
	ケ チ ャ ツ プ カゴネ、デルモンテ 500g	330	248	286△ 1			クリーニング 白ワイシャツ、店頭渡	120	80	103 0
	小 麦 粉 フラワー印、ハート印 1kg	200	152	168 0			半そで肌着 紳士もの、綿、Mサイズ	900	430	589 9
	食 パ ン 2.4食 7~8枚入	160	108	134 1			ワイシャツ シングル、混紡、白無地	3,000	1,980	2,463 20
	即席ラーメン マルナヤン(みそ、塩、しょうゆ)100g	60	48	54 0			鉛筆 三菱HB、9800 1ダース	240	170	231 0
乳 卵 肉 類	と う ふ 絹ごし 1パック	80	60	72 0			ノート A5 30枚学習帳	90	65	77 0
	鶏 卵 M玉 10個入1ケース	240	170	214 31			灯油 1ℓ(配達料込)	60	51	55.7 3.9
	牛 乳 180cc 紙容器入	65	40	44 0			灯油 18ℓ(配達料込)	1,120	950	1,024 69
	バターパー 雪印箱入 225g	380	315	344△ 1			プロパンガス 4.7m³	2,465	2,000	2,197 51
	プレスハム スライス 100g	187	98	141 1						

## 選挙人名簿登録人員数

昭和15年9月10日現在

# 市政だより十月一日号の一部訂正

三ページに掲載の選挙人名簿登録人員数の表中、一部誤りがありました。次表のとおりですので、おわびして訂正いたします。

投票区	投票所	男	女	計	世帯
1	絵鞆小学校	2,166	2,302	4,468	1,905
2	港南中学校	2,903	3,049	5,952	2,645
3	港町々会事務所	1,110	1,181	2,291	1,070
4	産業会館	1,072	1,336	2,408	1,130
5	室蘭市役所	1,472	1,758	3,230	1,466
6	武揚小学校	2,381	2,684	5,065	2,287
7	母恋地区むねだ	1,813	1,754	3,567	1,430
8	母恋南町会館	803	933	1,736	788
9	朝陽小学校	1,943	2,110	4,053	1,873
10	天沢小学校	1,787	1,812	3,599	1,654
11	御崎町会館	873	921	1,794	802
12	大沢小学校	1,398	1,508	2,906	1,284
13	輪西地区むねだ	932	978	1,910	938
14	鶴ヶ崎中学校	1,474	1,524	2,998	1,347
15	大和小学校	1,969	2,118	4,087	1,896
16	東園小学校	1,259	1,346	2,605	1,204
17	東中学校	2,294	2,264	4,558	2,106
18	日新小学校	1,330	1,353	2,683	1,212
19	向陽中学校	2,283	2,317	4,600	2,345
20	中島小学校	976	1,056	2,032	916
21	知利別小学校	1,232	1,271	2,503	1,165
22	蘭東中学校	1,846	1,994	3,840	1,703
23	知利別幼稚園	1,137	1,118	2,255	946
24	水元小学校	2,748	2,075	4,823	1,837
25	東明中学校	1,007	1,073	2,080	903
26	高砂小学校	2,288	2,004	4,292	1,777
27	高平小学校	2,489	2,561	5,050	2,218
28	本輪西地区むねだ	503	542	1,045	443
29	幌萌町会館	329	335	664	244
30	本輪西小学校	2,242	2,368	4,610	1,973
31	陣屋小学校	275	291	566	226
32	白鳥台小学校	1,696	1,788	3,484	1,673
33	本室蘭小学校	2,230	2,393	4,623	2,168
	計	52,260	54,117	106,377	47,574